

**Escuelas Públicas de Dodge City  
Distrito Escolar 443**

# **MANUAL PARA EL ESTUDIANTE DE LA ESCUELA PRIMARIA NORTHWEST**

(BOE Póliza EDA/BDC/JAA)

**2017-2018**



## **MISION DE LA ESCUELA PRIMARIA NORTHWEST**

**Nuestra misión:**

**Nuestros alumnos crecerán social y académicamente para alcanzar excelencia personal en un mundo diverso.**

**Reaching  Higher**

**Excellence, Equity, Excitement**

**Kim Armstrong, Directora  
2100 Sixth Avenue  
620-471-2115  
[www.usd443.org](http://www.usd443.org)**

# BIENVENIDOS

Nos gustaría darle la bienvenida a nuestra escuela!

La Escuela Primaria de Northwest es una escuela primaria con muy buena reputación con estudiantes y maestros con altas expectativas y un gran apoyo por parte de los padres de familia. Nosotros hemos recibido muchos reconocimientos por los logros académicos a nivel estatal y nacional. Northwest recibió un reconocimiento como la distinguida escuela de Título 1 del año y recientemente el reconocimiento del reto de Merit de parte del departamento de educación de Kansas.

Los estudiantes están trabajando bajo el modelo del siglo 21 y exhibiendo fuerza en el uso de la tecnología. Nos enfatizamos en la educación para ayudar a nuestros alumnos en el crecimiento social y emocional. Compartimos una vista común en nuestra escuela para promover un ambiente de aprendizaje positivo y de apoyo para todos nuestros estudiantes.

Nuestros padres de familia son muy importantes para nosotros. Los motivamos para que se comuniquen con los maestros de sus hijos este año y sea un participante activo en el aprendizaje de sus hijos. Tenemos actividades de padres de Título 1 varias veces durante el año y otras oportunidades individuales de diferentes grados para que los padres puedan interactuar y estar involucrados con el aprendizaje de los alumnos. Sabemos que con su apoyo este año va a ser un éxito.

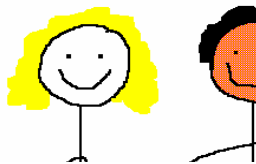
Tenemos una organización de mesa directiva de padres en la cual esperamos su participación. Nuestro conjunto de concilio y los compañeros de negocios ayudan durante todo el año a tomar decisiones, apoyo y formar parte de nuestro equipo.

Este año en la escuela Northwest habrá muchos cambios emocionantes. Tendremos nuevo personal, estudiantes y el proceso de construcción estará terminado. La escuela Northwest quiere que todos los padres de familia se den cuenta que la seguridad de sus hijos, el éxito académico y tener una experiencia positiva en el aprendizaje de ellos es nuestra prioridad. Una vez más, se les da la bienvenida a Northwest, esperamos un buen año escolar.

Estoy muy contenta de tenerlos aquí.

Kim Armstrong, directora

**LEMA**  
**(Niños Primero)**



## LISTA DE NOMBRES DEL PERSONAL DE LA ESCUELA NORTHWEST-

|                                    |                   |
|------------------------------------|-------------------|
| <b>Directora</b>                   | Kim Armstrong     |
| <b>Secretaria</b>                  | Lynde Lembright   |
| <b>Enlace de Familias</b>          | Elda Flores       |
| <b>Clerk</b>                       | Micaela Calderon  |
| <b>Consejera Escolar</b>           | Julie Banks       |
| <b>Psicóloga</b>                   | Whitney Doan      |
| <b>Patóloga de Lenguaje</b>        | Kyleigh Cole      |
| <b>Paraprofesional de Lenguaje</b> | Jessica Duque     |
| <b>Especialista</b>                | Melissa Tasaka    |
| <b>Enfermera</b>                   | Sheralyn King     |
| <b>Maestra de kinder</b>           | Tawn Hawes        |
| <b>Paraprofesional de kínder</b>   | Brenda Whelchel   |
| <b>Maestra de kínder</b>           | Tricia Spencer    |
| <b>Paraprofesional de kínder</b>   |                   |
| <b>Maestra de kínder</b>           | Kiley Wakeman     |
| <b>Paraprofesional de kínder</b>   | May Kincaid       |
| <b>Maestra de 1er año</b>          | Michelle bogner   |
| <b>Maestra de 1er año</b>          | Kathy Doussa      |
| <b>Maestra de 1er año</b>          | Cyndy Torres      |
| <b>Paraprofesional de primero</b>  | Michelle Adams    |
| <b>Paraprofesional de primero</b>  | Shelby Lawhon     |
| <b>Paraprofesional de primero</b>  | Sandra Sosa       |
| <b>Maestra de 2do año</b>          | Roxanne Chance    |
| <b>Maestra de 2do año</b>          | Daxeli Monterroza |
| <b>Maestra de 2do año</b>          | Darline Soto      |
| <b>Paraprofesional de 2do año</b>  | Julie Wessel      |
| <b>Maestra de 3er año</b>          | Brenda Carmona    |
| <b>Maestra de 3er año</b>          | Ashley Harris     |
| <b>Maestra de 3er año</b>          | Sarah Thomas      |
| <b>Paraprofesional de 3ero</b>     | Dolores Wetzal    |
| <b>Maestra de 4to año</b>          | Shawn Batman      |
| <b>Maestro de 4to año</b>          | Gilbert Still     |
| <b>Maestro de 4to año</b>          | Matthew Varner    |
| <b>Paraprofesional de 4to año</b>  | Kim Allen         |
| <b>Maestra de 5to año</b>          | Brandy Aguilar    |
| <b>Maestra de 5to año</b>          | Melissa Bell      |
| <b>Maestro de 5to año</b>          | Juan Ferreiro     |
| <b>Paraprofesional de 5to año</b>  |                   |
| <b>Educación especial (K-2)</b>    | Carly Andrasko    |
| <b>Paraprofesional (613)</b>       | Bonnie Nunes      |
| <b>Paraprofesional (613)</b>       | Martha Solorzano  |
| <b>Educación Especial (3-5)</b>    |                   |
| <b>Paraprofesional</b>             | Mindy Floro       |
| <b>Paraprofesional</b>             |                   |
| <b>Bibliotecaria</b>               | Elaine McDaniel   |

|                                 |                  |
|---------------------------------|------------------|
| <b>Música</b>                   | Kasie Gepford    |
| <b>Música</b>                   | Christy Russell  |
| <b>Educación Física</b>         | Chris Ridenour   |
| <b>Educación Física</b>         | Shelley Schuette |
| <b>Conserje</b>                 | Phillip Nguyen   |
| <b>Conserje</b>                 | Kimberly Nguyen  |
| <b>Conserje de medio tiempo</b> | Jose Alarcon     |
| <b>Supervisora de nutrición</b> | Saydee Tinoco    |
| <b>Nutrición</b>                | Geronima Acosta  |
| <b>Nutrición</b>                | Mayra Andazola   |
| <b>Nutrición</b>                | Leticia Paredes  |
| <b>Nutrición</b>                |                  |

## DIAS PARA RECORDAR

|                     |  |
|---------------------|--|
| Julio 31- Agosto 11 | Jump Start   |
| Agosto 3            | Día de inscripciones   |
| Agosto 17           | Casa Abierta en Northwest, 5-6pm                                   |
| Agosto 21           | 1er Día de Clases  |
| Agosto 22           | Junta de padres de kínder, 6-7pm                                   |
| Agosto 22           | Junta de padres de 1er grado 6-7pm                                 |
| Agosto 23           | Junta de padres de 2do grado, 6-7pm                                |
| Agosto 23           | Junta de padres de 3er grado, 6-7pm                                |
| Agosto 24           | Junta de padres de 4to grado, 6-7pm                                |
| Agosto 24           | Junta de padres de 5to grado, 6-7pm                                |
| Septiembre 4        | No hay clases; día del trabajo                                     |
| Septiembre 11       | Junta de concilio de Northwest BLT, 3:30pm                         |
| Septiembre 12       | Junta de PTO, 6pm  |
| Septiembre 13       | Inicio tarde de clases 90 minutos                                  |
| Septiembre 19       | Titulo 1: pastelitos y matemáticas, 8-8:45am                       |
| Septiembre 20       | Fotografías de Otoño   |
| Septiembre 20       | Conteo general de estudiantes                                      |
| Septiembre 28       | Comienza la recaudación de fondos de PTO                           |
| Septiembre 29       | Asamblea- "Respeto"- 8-15am  |
| Octubre 9           | Termina la recaudación de fondos PTO                               |
| Octubre 10          | Junta PTO- 6pm   |
| Octubre 18          | Re-tomar fotografías de otoño                                      |
| Octubre 20          | Final del primer trimestre   |
| Octubre 20          | No hay clases; 2 horas de servicio y trabajo para maestros         |
| Octubre 25          | Asamblea- "Responsabilidad" – 8:15am                               |
| Octubre 25          | Conferencias de Padres/Maestros, 3:30-6pm                          |
| Octubre 26          | No hay clases  |
| Octubre 26          | Conferencias Padres/Maestros 11:30-7pm                             |
| Octubre 27          | No hay clases  |
| Octubre 31          | Desfile de disfraces y fiesta de Otoño, 2:15-3pm                   |
| Noviembre 1         | No hay clases- Día de desarrollo para maestros                     |
| Noviembre 6         | Junta de concilio/BLT, 3:30pm                                      |
| Noviembre 7         | Junta de PTO, 6pm  |
| Noviembre 10        | Donas para la democracia- Reconocimiento a los Veteranos, 8am      |
| Noviembre 16        | Titulo 1- Turkey Bingo 5:30-7pm                                    |
| Noviembre 21        | Asamblea- "Valentía"- 8:15am                                       |
| Noviembre 22        | No hay clases, desarrollo personal-Vacaciones de día de gracias    |
| Noviembre 23-24     | No hay clases- vacaciones de día de gracias                        |
| Diciembre 6         | Exámenes de la vista   |
| Diciembre 12        | Junta PTO, 6pm   |
| Diciembre 13        | Inicio tarde de clases 90 minutos                                  |
| Diciembre 19        | Programa musical de 3er año, 6:30pm                                |
| Diciembre 20        | Asamblea- "Cuidadoso" 8:15 am                                      |
| Diciembre 21        | Final del primer semestre  |
| Diciembre 21        | No hay clases; día de trabajo de maestros, salida 2 horas temprano |
| Dic. 22 a Ener.5    | No hay clases; vacaciones de invierno                              |
| Enero 8             | Primer día del semestre de primavera                               |

|             |  |
|-------------|--|
| Enero 9     | Junta PTO, 6pm                                 |
| Enero 18    | Fiesta de Titulo 1 – 2:30-3 pm                 |
| Enero 26    | Asamblea – “Igualdad” 8:15 am                  |
| Febrero 2   | Fotografías de Primavera                       |
| Febrero 12  | Junta de Concilio BLT, 3:30pm                  |
| Febrero 13  | Junta PTO 6pm                                  |
| Febrero 14  | Inicio de clases tarde 90 minutos              |
| Febrero 14  | Exámenes auditivos en Northwest                |
| Febrero 14  | Fiesta de invierno, 2:30pm                     |
| Febrero 15  | Programa Musical de 1er año, 6:30pm            |
| Febrero 19  | No hay clases; Desarrollo del personal escolar |
| Febrero 23  | Asamblea- “Honestidad” 8:15 am                 |
| Marzo 6     | Junta de PTO, 6pm                              |
| Marzo 8     | Programa musical de 4to año, 6:30pm            |
| Marzo 9     | No hay clases; 2 horas de servicio             |
| Marzo 9     | Final del tercer trimestre                     |
| Marzo 12-16 | No hay clases-vacaciones de primavera          |
| Marzo 21    | Asamblea- “Buen Ciudadano”, 8:15 am            |
| Marzo 21    | Conferencias padres/maestros 3:30-6:00pm       |
| Marzo 22    | No hay clases                                  |
| Marzo 22    | Conferencias padres/maestros 11:30am-7 pm      |
| Marzo 23    | No hay clases de kínder a 5to año              |
| Marzo 29    | Fiesta de PTO de primavera, 12:30pm            |
| Marzo 29    | Salida temprano, 1:15pm                        |
| Marzo 30    | No hay clases, vacaciones de pascua            |
| Abril 2     | No hay clases, vacaciones de pascua            |
| Abril 9     | Junta de concilio BLT 3:30pm                   |
| Abril 10    | Junta PTO 6pm                                  |
| Abril 26    | Programa musical del 2ndo año, 6:30pm          |
| Abril 27    | Asamblea- “Seguridad”- 8:15 am                 |
| Mayo 8      | Junta PTO 6pm                                  |
| Mayo 9      | Inicio tarde de clases 90 minutos              |
| Mayo 17     | Programa musical de 5to grado, 6:30pm          |
| Mayo 18     | Programa musical de Kínder, 2:30pm             |
| Mayo 18     | Asamblea- “Perseverancia”, 8:15am              |
| Mayo 23     | Último día de clases                           |
| Mayo 24-25  | Días de trabajo para los maestros              |
| Mayo 28     | Día de “Memorial Day”                          |

## **BOLETIN INFORMATIVO**

Al comienzo de cada mes, un boletín informativo será enviado a casa con cada estudiante y mostrado en internet. Esta hoja provee información importante incluyendo: fechas de actividades, noticias de los salones, solicitudes de los padres, y otros cambios importantes. En este boletín pueden recibir fechas de las fiestas de título 1 y actividades de lectura durante todo el año escolar.

## **SITE COUNCIL/JUNTAS BLT**

El propósito del Site Council es proveer recomendaciones y consejos a la escuela para evaluar la ejecución de las metas y objetivos. Ellos determinan métodos que pueden ser usados por la escuela para asegurarse que las metas y objetivos sean logrados. El Concilio sirve como un enlace entre la escuela, las organizaciones escolares, la comunidad junto con la Mesa Directiva de Educación local, coleccionando y distribuyendo información de la mejoría de la escuela. Cada año se envía un reporte a la Mesa Directiva de Educación.

El Concilio se reúne a las 3:30pm cada segundo lunes de cada mes.

## **ORGANIZACION DE PADRES/MAESTROS (PTO)**

Nosotros estamos muy orgullosos de nuestra Asociación de Padres y Maestros. Los padres y miembros del personal son bienvenidos. Nuestros padres en colaboración con el personal de la escuela proveerán muchos servicios para nuestros estudiantes. Esto incluye, pero no es limitado el patrocinio de fiestas escolares, tutoría, asistencia en viajes escolares, carnavales, recolección de fondos, playeras de la escuela, etc.

Nosotros los invitamos a que se involucren en esta organización tan importante., ingrese a nuestra dirección electrónica: [www.facebook.com/pg/northwesttornado](http://www.facebook.com/pg/northwesttornado) o para mayor información contacte la oficina de la escuela.

## **HORARIO ESCOLAR**

**8:00am – 3:15pm**

El edificio estará abierto a los estudiantes a las 7:20 a.m. Los padres pueden traer a sus hijos a esa hora. Las clases empiezan a las 8:00 a.m. Los estudiantes pueden desayunar entre las 7:20 – 7:50 a.m. Los estudiantes quienes lleguen antes de las 7:50 a.m. irán al gimnasio y esperarán la salida para su clase.

**La salida es a las 3:15pm. Los estudiantes deben de ser recogidos antes de las 3:45 pm a menos que hayan sucedido circunstancias especiales y nos han notificado. Hacemos todo lo posible para localizar y notificarles a los padres que sus hijos no han sido recogidos. A las 3:45 pm los estudiantes que todavía permanezcan en la escuela serán referidos a Dodge City Child Services (Servicios de Niños de Dodge City) o al Departamento de Policía de Dodge City.** Las puertas de Northwest son cerradas con llave, excepto la puerta localizada en por la calle 6 en el lado oeste. La seguridad de nuestros estudiantes es nuestra mayor prioridad. Los visitantes a nuestra escuela necesitan registrarse en la oficina.

## **TRABAJO ATRAZADO**

A los estudiantes se les permitirá un día escolar para terminar cualquier trabajo escolar que no esté finalizado por cada día de inasistencia. En adición, se le dará un día de “gracia” para completar el trabajo a tiempo. (Por ejemplo, si un estudiante está ausente por tres días, él/ella tendrá hasta el fin de la escuela en el cuarto día siguiendo el día de inasistencia para completar el trabajo). A la discreción del maestro, el trabajo se puede dar antes o después de una inasistencia si la escuela sabe que el estudiante va a faltar.

## **FIESTAS DE CUMPLEAÑOS Y MERIENDAS**

Meriendas o refrigerios que sean traídos a las escuelas deben ser empaquetados comercialmente. Por favor hable con el maestro un día antes de traer los bocadillos para saber cuantos alumnos asisten a la clase y la mejor hora para llevar los bocadillos. Traer bocadillos no es necesario. Un libro para el salón de clases o para la biblioteca en honor al cumpleaños(a) sería un regalo maravilloso para la escuela en lugar de refrigerios.

Invitaciones de fiestas se pueden traer, si tiene una invitación para cada niño(a) en el salón de clases.

## **TARDANZAS/SALIDAS TEMPRANAS**

Para mejorar el nivel académico de los estudiantes, es importante que los estudiantes asistan y lleguen a la escuela a tiempo. Los estudiantes que lleguen después de la hora de comenzar el horario escolar deben pasar por la oficina para firmar la fecha, la hora y la razón por la tardanza. Los estudiantes deben de entregar la hoja de tardanza al maestro(a).

Los padres que requieran llevar a su estudiante a una cita con el odontólogo, doctor, o cualquier emergencia deben hacer una solicitud al maestro o a la oficina con anterioridad. Los padres deben venir a la oficina, firmar y recoger a su hijo(a). Las tardanzas, ausencias y salidas temprano de la escuela serán controladas y cuando sean excesivas, serán entregadas a la corte o al oficial de asistencia escolar.

## **ASISTENCIA (ley de Kansas 72-1106 termino escolar)**

La asistencia será registrada durante la sesión de la mañana y después del medio día. Si algún estudiante esta fuera de clase por más de 1 hora y 40 minutos (mitad de la sesión de la mañana) este tiempo se contara como inasistencia de medio día. La asistencia la tomara la maestra por la mañana. El personal de la escuela registrara el tiempo de salida y llegada durante el día aparte de la que toman los maestros por la mañana. La asistencia y llegadas tarde se registran en Skyward.



## **PROGRAMA DESPUES DE CLASES DE LA YMCA**

La escuela primara Northwest ofrece un programa después de escuela por medio de la YMCA. Si esta interesado, mas información esta disponible en el Centro de YMCA.

## **REGLAS DEL EDIFICIO**

- Seguir las reglas. Obedecer a los miembros del personal del edificio, no solamente a su maestro(a).
- Debe estar en la escuela, en su asiento, una vez que la campana suene.
- Mantener sus manos, pies y otros objetos alejados de otros. No se permite peleas, golpes y/o intimidación (bullying).
- No se permite correr en los pasillos o en el salón de clase.
- No se permite malas palabras. No se aceptan gestos obscenos.
- No se permite ningún tipo de violación del edificio.
- No se permite drogas ilegales o alcohol en propiedades de la escuela.

## **NORMAS EN EL PATIO DE RECREO**

- Seguir las instrucciones de los adultos que están encargados.
- Mantenerse en el área designada.
- Mantener las manos, pies y objetos sin molestar a nadie. No se permite peleas, golpes o lanzar objetos peligrosos, (piedras, arena, etc).
- No se permite malas palabras o molestar a los compañeros. No se permite gestos obscenos.
- Utilizar apropiadamente el equipo del patio de recreo.
- Formarse inmediatamente que suene la campana. Entrar al edificio siguiendo las medidas o direcciones del supervisor encargado.
- Practicar con buen espíritu deportivo y buenos modales.
- No intimidación (bullying).
- Utilizar todos los equipos apropiadamente utilizando las medidas de seguridad apropiadas.
  - A. Utilizar el resbaladero correctamente. Esta prohibido correr en dirección contraria del resbaladero.
  - B. Mecerse correctamente en el columpio. No enrollar los columpios, no correr al frente de los niños(as) que se están meciendo en el columpio y no halar a los niños fuera de los columpios.
  - C. No sentarse en las barras del pasa manos.
- No jugar TAG o juegos de perseguir.
- Deportes de contacto no son permitidos (no fútbol americano, rugby o luchando).
- Los estudiantes quienes peleen serán suspendidos por el día.

## **REGLAS DE LA CAFETERIA**

- Mantener las manos y pies para consigo mientras este en la línea y en la mesa
- Comer solamente su propia comida.
- Mantenerse en su silla a menos que tenga permiso para levantarse de la mesa. Levantar su mano si tiene alguna pregunta.
- No se permite malas palabras o gestos obscenos.
- No intimidación (bullying).
- No se permite lanzar comida, servilletas, u otros objetos.
- No debe de cambiar comidas.
- No soda o comida de restaurante en la cafetería.
- Durante el almuerzo también se les provee agua pero no como remplazo de leche.

## REGLAS DE EDUCACION FISICA

- Es recomendado tener un par de zapatos de tenis para participar.
- No hablar cuando los maestros están hablando.
- No chicle o dulces en la clase.
- Debe de tener una nota de los padres para justificar y no participar en la clase para el día. Por más de tres días, necesita una nota del doctor.
- El maestro de P.E. notificará a los padres si hay un problema en el salón.

Algunas clases estarán afuera, por favor vístanse apropiadamente.

## EL REGLAMENTO DE VESTIR DE NORTHWEST

La apariencia de un estudiante no debe de interrumpir con los procedimientos de la escuela, ni los el bienestar del estudiante, o seguridad individual.

Si la ropa del estudiante tiene palabras o figuras que no son apropiadas en la escuela, se le pedirá al estudiante que se cambie. Tienen que traer zapatos. No se permiten cachuchas y camisetas sin mangas, ropa de nadar, blusas cortas o blusas con tirantes, pantalones muy cortos, y zapatos con patines. Todos estos artículos no son apropiados. Los pantalones cortos pueden ser usados desde el 20 de Agosto hasta el 1ero de Noviembre y despues de las vacaciones de primavera hasta que termine el año escolar. Por favor vista a su hijo/a apropiadamente para el clima porque salimos afuera todos los días.

## RECOGIENDO Y DEJANDO A LOS ESTUDIANTES EN LA ESCUELA

1. **Los estudiantes deben de cruzar la calle por el paso peatonal por las calles Sixth y Soule o Sixth y Cheyenne.**
2. No permita que los estudiantes crucen en medio de la calle. Esto no es solamente peligroso, sino también es en contra de la ley. Favor de no pedirle a su hijo/a que desobedezca a la maestra y la directora pidiéndole que cruce la calle por en medio.
3. **No se estacione en doble fila** cuando baje sus hijos en la escuela. Usted debe de estacionarse en un espacio al lado oeste o norte del edificio. Vueltas en U no son permitidas para cruzar.
4. Cuando salga del estacionamiento, favor de dar la vuelta a la derecha solamente. Esto permitirá que se mantenga el flujo del tráfico.
5. Todos los estudiantes tienen que ser recogidos para las 3:45 p.m. a menos que sea una circunstancia especial y nos hallan notificado. Haremos nuestro mejor esfuerzo para localizar y notificar a los padres que su hijo no ha sido recogido. A las 3:45pm los estudiantes que sigan en la escuela serán referidos a los servicios sociales de Dodge City o al Departamento de policía.